



comune di trieste
 piazza Unità d'Italia 4
 34121 Trieste
www.comune.trieste.it
 partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO SCUOLA, EDUCAZIONE, PROMOZIONE TURISTICA, CULTURA E
 SPORT

SERVIZIO MUSEI E BIBLIOTECHE

PO MUSEI SCIENTIFICI

REG. DET. DIR. N. 2917 / 2019

Prot. corr.14-1-1/2019-11 SEZ. 777

OGGETTO: Servizio di segreteria organizzativa, assistenza tecnica, sottotitolazione per la rassegna PalaeoMovies 2019 presso il Civico Museo di Storia Naturale. Affidamento a La Cappella Underground. Centro Ricerche e Sperimentazioni Cinematografiche e Audiovisive, per una spesa di euro 4.900,00 + IVA 22% (euro 1.078,00), per un totale di euro 5.978,00 IVA compresa.

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

Premesso che il D.Lgs. 42/2004 “Codice dei Beni Culturali e del paesaggio” sancisce all’art. 1 l’obbligo per i Comuni di assicurare e sostenere la conservazione del patrimonio culturale, favorendone la pubblica fruizione;

atteso che il Servizio Musei e Biblioteche esplica la sua attività culturale nell’ambito delle competenze e delle disposizioni stabilite dalla L.R. n. 23, 25 settembre 2015 “Norme regionali in materia di beni culturali” e opera a favore della diffusione della conoscenza delle specificità naturalistiche, paesaggistiche, paleo e geologiche, geoarcheologiche, nonché del patrimonio immateriale, del territorio o di tematiche che sono in relazione con le collezioni degli istituti culturali;

richiamato lo Statuto del Comune di Trieste che include, tra gli obiettivi fondamentali dell’Ente, la conservazione e la valorizzazione del patrimonio naturale, storico ed artistico;

viste:

- la deliberazione consiliare n.16, dd. 3 aprile 2019, dichiarata immediatamente eseguibile, avente ad oggetto "Documento unico di programmazione (DUP) - periodo 2019 - 2021 - e Bilancio di previsione 2019 - 2021. Approvazione";

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

- la deliberazione giunta n. 349, dd. 08/07/2019, con la quale è stato adottato il Piano esecutivo di gestione 2019-2021;

precisato che :

- i documenti di pianificazione e programmazione riconoscono un importante ruolo ai Musei, soggetti chiamati a garantire la tutela, la conservazione, la valorizzazione, la promozione delle raccolte e il loro incremento;
- il Servizio Musei e Biblioteche, nell'ambito delle strategie di diffusione della conoscenza delle specificità naturalistiche, paesaggistiche, paleo e geologiche, geoarcheologiche, nonché del patrimonio immateriale, del territorio o di tematiche che sono in relazione con le collezioni degli istituti culturali, sviluppa diverse iniziative di divulgazione;

dato atto

- che il Museo di Storia Naturale ha partecipato nel 2018 al progetto di valorizzazione delle raccolte e collezioni presentato a valere sul Bando della Regione Friuli Venezia Giulia di cui alla Legge regionale 28 dicembre 2017, n. 45 (Legge di stabilità 2018), articolo 7, commi 55, 56 e 57;
- che nell'ambito del progetto si è inteso ampliare le modalità di approfondimento e divulgazione sulle tematiche toccate dalle raccolte, e ciò al fine di migliorare l'accessibilità e favorire la comprensione di materie anche complesse;
- che in questo contesto un ruolo importante è stato riservato alle attività laboratoriali e al ricorso a linguaggi diversi come il cinema e i documentari;

atteso

- che il Museo di Storia Naturale, che conserva importanti reperti paleontologici, nell'ambito degli approfondimenti sul tema dedicati anche al grande pubblico, ha promosso in questi anni una rassegna dedicata al cinema documentario sulla preistoria dell'uomo finalizzata anche alla valorizzazione delle collezioni;
- che la rassegna, intitolata Palaeomovies Film Fest, giunge nel 2019 alla sua V edizione;

precisato che

- la rassegna è organizzata dal Civico Museo di Storia Naturale in sinergia con Soprintendenza archeologica del Friuli Venezia Giulia;
- si svolgerà nelle giornate del 23 e 24 novembre e del 30 novembre e 1° dicembre e vede la partecipazione di specialisti, registi, ricercatori di archeologia preistorica;
- la selezione dei documentari e dei film, nonché l'individuazione degli specialisti è stata fatta dall'archeologo della Soprintendenza del Friuli Venezia Giulia, Roberto Micheli, curatore della rassegna, coadiuvato dalla conservatrice paleontologa del Civico Museo di Storia naturale, dott. Deborah Arbullo;
- il Festival 2019 riserva uno spazio anche alla figura dell'archeologo e studioso Karl L. Moser al quale è dedicata, in contemporanea con il Palaeomovies, una esposizione delle

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

- importanti collezioni custodite dal Museo;
- l'iniziativa vede anche la collaborazione della Società per la Preistoria e la Protostoria della regione Friuli Venezia Giulia Onlus tramite l'organizzazione di una conferenza, mercoledì 27 novembre 2019, del prof. Paolo Paronuzzi dedicata proprio alla figura Karl L. Moser;
- in occasione del Festival vengono organizzati delle visite e dei laboratori didattici per bambini e ragazzi finalizzati a far conoscere le collezioni del Museo, con particolare riguardo alla sezione degli Ominidi;

atteso che l'organizzazione della rassegna prevede diverse attività tipicamente collegate alla realizzazione di un festival come: gestione degli ospiti (viaggi, pernottamenti, vitto), adempimenti pratiche SIAE, ricerca e acquisizione dei titoli indicati, sottotitolazioni/sincronizzazioni, gestione tecnica delle proiezioni, grafica e stampa del programma;

considerato che è necessario individuare un soggetto avente adeguate capacità tecniche cui affidare il servizio in oggetto;

preso atto che l'art. 36, comma 2, lettera a), del D.Lgs. 50/2016 e successivi aggiornamenti, consente di poter procedere sotto i 40.000,00 euro anche con affidamenti di natura diretta anche senza previa consultazione di due o più operatori economici;

atteso che il servizio in parola, per le caratteristiche dell'intervento, si colloca, alla luce delle esperienze pregresse e di valutazioni tecniche, al di sotto della citata soglia;

preso atto che con la legge 30 dicembre 2018 n. 145, art 1 comma 130, che modifica l'art.1, comma 450 della legge 27 dicembre 2006, n. 296 è stata innalzata la soglia da euro 1.000,00 ad euro 5.000,00.- per il ricorso obbligatorio al MEPA;

dato atto che l'Amministrazione, tramite i curatori, ha provveduto a stendere un programma contenente diversi titoli, tra documentari e film, e a definire gli ospiti da invitare. In dettaglio: *Grotta Romanelli oggi. Una finestra sul passato, uno sguardo nel futuro*, ospite Raffaele Sardella, *La fragilità del segno*, di Vincenzo Capalbo, Marilena Bertozzi, *Segni della Preistoria. Arte rupestre italiana nell'archivio IIPP*, di Vincenzo Capalbo, Marilena Bertozzi, ospite Giorgio Manzi, *Meeting Neanderthal*, di Rob Hope, Pascal Cuissot, *AO: l'ultimo dei Neanderthal*, di Jacques Malaterre, *Peoples Of The Ring*, di Marie-Anne Sorba, Jean-Marc Cazenave, *Origins of music*, di Daniel Arvizu, Andrea Spalletti, ospite Daniel Arvizu, **La valle dei graffiti**, di Alfredo e Angelo Castiglioni, *Fabrizio Mori, un ricordo*, di Lucio Rosa, *Il ragazzo con la Nikon*, di Lucio Rosa, ospite Lucio Rosa, *Céide Fields*, di Davide Gambino, *L'ultima cena di Otzi*, di Lucio Rosa, *Otzi - L'ultimo cacciatore*, di Felix Randau, *Ercole Contu e la scoperta della Tomba dei Vasi tetrapodi*, di Andrea Fenu, *Tosina di Monzambano Una comunità neolitica*, di Mario Piavoli, *Carpentieri e falegnami nell'età del bronzo*, di Mario Piavoli, ospite Mario Pavioli, *Tanna*, di

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

Martin Butler, Bentley Dean;

atteso che, a fronte della specificità dell'evento e della tipologia dei servizi da eseguire, l'Amministrazione, tenuto conto del principio di rotazione, ha provveduto a consultare l'Associazione La Cappella Underground. Centro Ricerche e Sperimentazioni Cinematografiche e Audiovisive, con sede in piazza Duca degli Abruzzi, 3, 34132 Trieste, P.I. 00556780328, C.F. 80016790323, soggetto ritenuto qualificato per garantire la gestione degli ospiti (viaggi, pernottamenti, vitto), gli adempimenti pratiche SIAE, l'attività di ricerca e acquisizione dei titoli indicati, le sottotitolazioni/sincronizzazioni, il supporto tecnico durante le proiezioni, la grafica e stampa del programma;

atteso che l'Associazione ha risposto alla richiesta inviando un preventivo in data 17 ottobre 2019, conservato in atti, per un importo di euro 5.978,00 IVA inclusa;

valutato, visti i servizi da assicurare, l'importo congruo;

ritenuto

pertanto di affidare, ai sensi dell'art. 36, comma 2, lettera a) del D. Lgs. 50/2016, all'Associazione La Cappella Underground. Centro Ricerche e Sperimentazioni Cinematografiche e Audiovisive, con sede in piazza Duca degli Abruzzi, 3, 34132 Trieste, P.I. 00556780328, C.F. 80016790323 il Servizio di segreteria organizzativa, assistenza tecnica, sottotitolazione per la rassegna PalaeoMovies 2019, come da preventivo conservato in atti;

constatato

che si sensi dell'art. 32 del D. Lgs. 50/2016, secondo comma, nelle procedure di cui all'art. 36, comma 2, lett. a e b, la stazione appaltante può procedere con una determina a contrarre o atto equivalente che contenga in modo semplificato l'oggetto dell'affidamento, l'importo, il fornitore, le ragioni della scelta e il possesso dei requisiti generali (come contenuti nel presente atto);

preso atto

della regolarità della documentazione amministrativa, conservata in atti, con particolare riferimento all'art. 80 del D. lgs. 50/2016;

valutato

ai sensi dell'art. 103, comma 11 del D. Lgs. 50/2016 di non richiedere una garanzia per l'esecuzione dell'appalto di che trattasi tenuto conto del valore del contratto, inferiore a 40.000,00 euro, e della modalità di affidamento, affidamento diretto, e ciò in linea con il chiarimento fornito dall'Anac nella delibera n. 140 dd. 27/02/2019;

preso atto

dell'art. 30 del D. Lgs. 50/2016 recante i principi per l'aggiudicazione e l'esecuzione degli appalti e concessioni, con particolare riferimento al caso di inadempienza contributiva dei datori di

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

lavoro aggiudicatari;

verificato

che l'associazione è un operatore con le caratteristiche di cui all'art. 45 del D.Lgs. n. 50/2016 e risulta in possesso dei requisiti di iscrizione nel Registro delle imprese o in uno dei registri professionali o commerciali per attività inerenti alla fornitura oggetto di affidamento;

atteso che:

- il Comune di Trieste, Civici Musei Scientifici e Civici Musei di Storia e d'Arte, ha aderito, come da documentazione in atti, al "Bando per il finanziamento di progetti pluriennali destinati a promuovere la realizzazione, da parte dei Musei multipli, grandi e di interesse regionale di iniziative diversificate e innovative finalizzate all'intensificazione della funzione didattico-educativa e di ricerca scientifica, alla valorizzazione, all'incremento e alla catalogazione del proprio patrimonio, allo sviluppo della propria attrattività, all'attuazione di iniziative di formazione e aggiornamento professionale del personale – L.R. 28.12.2017, n. 45 (Legge di stabilità 2018) – art. 7, commi 55, 56 e 57", approvato con deliberazione Giunta regionale 19.03.2018, n. 657;
- con decreto n. 4160/CULT dd, 19.11.2018 del Direttore Centrale Cultura e Sport è stato effettuato l'impegno del contributo riconosciuto ai Civici Musei Scientifici a valere sugli esercizi 2018 e 2019 rispettivamente per euro 150.000,00 ed euro 150.000,00.-

precisato che il Comune di Trieste ha introitato nell'esercizio finanziario 2018 per i Museo Scientifici euro 150.000,00 corrispondente al 50% del contributo concesso al Comune così come sotto indicato:

- acc. 18/114600 – 118800 – 120200 per euro 100.000,00 cap. 46700 (Contributi della regione per iniziative culturali a cura dei Musei Scientifici – rilevanti IVA);
- acc. 18/120100 per euro 50.000,00 cap. 57400 (Contributi della regione per attività culturali e varie a cura dei Musei Scientifici – non rilevanti IVA);

dato atto che con successiva determinazione dirigenziale n. 255/2019, si è proceduto ad accertare la quota di contributo, pari al 50% della somma totale, relativa all'esercizio finanziario 2019 come di seguente indicato:

- acc. 19/15080 per euro 100.000,00 cap. 46700 (Contributi della Regione per iniziative culturali a cura dei Musei Scientifici – rilevanti IVA);
- acc. 19/15081 per euro 50.000,00 cap. 57400 (Contributi della Regione per attività culturali e varie a cura dei Musei Scientifici – non rilevanti IVA);

precisato che con la deliberazione consiliare n. 16 dd. 03.04.2019, dichiarata immediatamente eseguibile, avente per oggetto "Documento unico di programmazione (DUP) - periodo 2019 - 2021 - e Bilancio di previsione 2019 - 2021. Approvazione", è stato applicato, per i Musei Scientifici, l'avanzo vincolato relativamente ai residui del Bilancio di previsione 2018 dei

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

seguenti importi sui rispettivi capitoli:

- euro 71.972,94 cap. 150900 finanziato con avanzo vincolato già contribuito regionale;
- euro 40.240,00 cap. 152600 finanziato con avanzo vincolato già contribuito regionale;

richiamato che nel progetto presentato a valere sul Bando della Regione Friuli Venezia Giulia per il finanziamento di progetti pluriennali destinati a promuovere la realizzazione, da parte dei Musei multipli, grandi e di interesse regionale, di iniziative diversificate e innovative - Legge regionale 28 dicembre 2017, n. 45 (Legge di stabilità 2018), articolo 7, commi 55, 56 e 57, si prevede la valorizzazione dei percorsi museali dedicati alle scienze naturali;

precisato che l'iniziativa di cui al presente provvedimento vuole inserirsi nei percorsi di valorizzazione delle collezioni del Civico Museo di Storia Naturale e di promozione della conoscenza di specifiche tematiche;

dato atto

che la spesa che si va ad assumere con il presente provvedimento va imputata al capitolo 150900 del Bilancio di previsione 2019-2021, finanziata con contributo regionale 2019;

valutato che:

- ai sensi dell'art. 183, comma 8 del D. Lgs 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti degli impegni di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio", introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);
- ai sensi del D.Lgs. n. 118 dd. 23.06.2011 che introduce nuovi principi contabili, la scadenza dell'obbligazione giuridicamente perfezionata è l'anno solare 2019;
- il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente: anno 2019 per euro **5.978,00** IVA inclusa ;

vista la determinazione dirigenziale n. 40/2017 del Direttore del Servizio Musei e Biblioteche con la quale è stata assegnata la P.O. Musei Scientifici alla dott.ssa Patrizia Fasolato a decorrere dal 01.08.2017 e fino al termine del mandato elettivo del Sindaco, con un prolungamento automatico di otto mesi rispetto alla scadenza dello stesso;

visti

- l'art. n. 107 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 18.08.2000, n. 267;
- l'art. 131 dello Statuto Comunale approvato con deliberazione consiliare n. 18 del 13.03.2000 e succ. modif. e integrazioni;

espresso

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

il parere di cui all'art. 147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

DETERMINA

per le motivazioni precisate in premessa e che si intendono totalmente richiamate:

1. di approvare la spesa di euro 5.978,00 IVA 22 % compresa, necessaria a realizzare il servizio per la rassegna PalaeoMovies 2019;
2. di affidare, in seguito a trattativa diretta, il servizio in parola alla l'Associazione La Cappella Underground. Centro Ricerche e Sperimentazioni Cinematografiche e Audiovisive, con sede in piazza Duca degli Abruzzi, 3, 34132 Trieste, P.I. 00556780328, C.F. 80016790323, per una spesa di euro 4.900,00 + IVA 22% (euro 1.078,00), per un totale di euro 5.978,00 IVA compresa;
3. di dare atto che la spesa di Euro 5.978,00 è finanziata con contributo regionale 2019, come meglio dettagliato in premessa;
4. di impegnare la spesa complessiva di euro 5.978,00 ai capitoli di seguito elencati :

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2019	00150 900	ALTRI SERVIZI PER IL SERVIZIO MUSEI SCIENTIFICI - rilevante IVA	02382	U.1.03.02 .99.999	00152	02093	N	5.978,00	2019: euro 5978,00 - CRC Finanzia menti spese correnti con contributo regionale

5. di dare atto che:

a) ai sensi dell'art. 183, comma 8 del D. Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL il programma dei conseguenti pagamenti dell'impegno di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di pareggio di bilancio, introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);

b) l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza nel 2019 per euro

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

5.978,00;

c) il cronoprogramma dei pagamenti per la spesa in argomento è il seguente:

- anno 2019 - euro 5.978,00-

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

(dott.ssa Patrizia Fasolato)

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Responsabile del procedimento: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: dott. Patrizia Fasolato	Tel: 040 675 4785	E-mail: patrizia.fasolato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Gabriella Di Marino	Tel: 040-6754064	E-mail: gabriella.di.marino@comune.trieste.it	

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: FASOLATO PATRIZIA

CODICE FISCALE: FSLPRZ64M70L424D

DATA FIRMA: 21/10/2019 18:11:17

IMPRONTA: 54C2C0617BB95DA40102A6DBE113F008890F51B4299D32C17EB3ADA5ABEEBEFB
890F51B4299D32C17EB3ADA5ABEEBEFBFBB5D8084688ECC09A2136C9397C906A
FBB5D8084688ECC09A2136C9397C906A091A69556542A62F1935C24112C66B91
091A69556542A62F1935C24112C66B91F8710FFBC36AB4492F9AA9D5DFB512B8